

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle		La Direttrice dell'Ufficio Bilancio Die Leiterin des Amtes für Haushalt	
Capitolo/Kapitel	Esercizio/ Finanzjahr	Trento, Trient	

**CONSIGLIO REGIONALE
DEL TRENINO-ALTO ADIGE**

**REGIONALRAT
TRENTINO-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE
DELL'UFFICIO DI
PRESIDENZA**

**BESCHLUSS
DES PRÄSIDIUMS**

N. 68/2021

Nr. 68/2021

SEDUTA DEL

SITZUNG VOM

03.12.2021

*In presenza dei
sottoindicati membri*

*In Anwesenheit der
nachstehenden Mitglieder*

*Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Segretaria questore
Segretario questore*

*Josef Noggler
Roberto Paccher
Luca Guglielmi
Jasmin Ladurner
Devid Moranduzzo*

*Präsident
Vizepräsident
Vizepräsident
Präsidialsekretärin
Präsidialsekretär*

*Assiste il
Vicesegretario generale
in sostituzione del
Segretario generale*

Avv. Sergio Vergari

*Im Beisein des
Vizegeneralsekretärs
in Ersetzung des Generalsekretärs*

*Assenti:
Segretario questore (giust.) Alessandro Urzì (entsch.)*

*Abwesend:
Präsidialsekretär*

<p>L'Ufficio di Presidenza delibera sul seguente OGGETTO:</p> <p>Servizio di brokeraggio e consulenza assicurativa per il Consiglio regionale. Proposta di affidamento del servizio.</p>	<p>Das Präsidium beschließt zu nachstehendem GEGENSTAND:</p> <p>Brokerdienst und Versicherungsberatung für den Regionalrat. Vorschlag für die Erteilung des Dienstes.</p>
--	---

L'UFFICIO DI PRESIDENZA DEL
CONSIGLIO REGIONALE

Considerato che il Consiglio regionale stipula contratti assicurativi a copertura dei rischi connessi alla propria attività istituzionale e la sottoscrizione delle polizze presuppone un'adeguata analisi dei fattori di rischio al fine di individuare le coperture più opportune e convenienti, alla luce delle disponibilità degli operatori presenti sul mercato;

Dato atto che per l'attività di cui al sopra indicato alinea, il Consiglio regionale si avvale del servizio di brokeraggio e di consulenza assicurativa, affidato al broker Eurorisk s.r.l., giusta deliberazione n. 357 del 13 giugno 2018, e svolto dalla Società a titolo gratuito;

Preso atto che il contratto con il broker scadrà il 28 dicembre 2021, a mente del decreto del Presidente del Consiglio n. 30 del 25 giugno 2021, come ratificato dalla delibera dell'Ufficio di Presidenza n. 44 del 7 luglio 2021;

Ritenuto che l'approfondita conoscenza del mercato assicurativo e delle sue dinamiche evolutive, l'assistenza professionale sia nella fase di collaborazione nella predisposizione dei capitolati di polizza che nella fase della gestione del rapporto contrattuale con le diverse compagnie assicuratrici, rende necessario avvalersi di tale servizio a favore del Consiglio regionale;

Considerato che il servizio di brokeraggio e consulenza assicurativa non comporta oneri a carico del Consiglio regionale, in quanto il broker viene remunerato dalle compagnie assicuratrici mediante una provvigione calcolata in percentuale sui premi imponibili dei contratti conclusi dal Consiglio regionale del Trentino – Alto Adige;

Considerato che con delibera dell'Ufficio di Presidenza n. 36 del 7 maggio 2021, è stata approvata la pubblicazione della manifestazione di interesse per la partecipazione alla procedura concorrenziale volta all'affidamento del servizio di brokeraggio e consulenza assicurativa;

DAS PRÄSIDIUM DES REGIONALRATS -

Festgestellt, dass der Regionalrat Versicherungsverträge abschließt, um die mit seiner institutionellen Tätigkeit verbundenen Risiken abzudecken und dass der Abschluss der Versicherungspolice eine eingehende Analyse der Risikofaktoren voraussetzt, um die beste und geeignetste Deckung vonseiten der Versicherungsunternehmen, die auf dem Markt verfügbar sind, zu ermitteln;

Festgestellt, dass der Regionalrat für die im vorhergehenden Absatz erwähnte Tätigkeit, den Broker- und Versicherungsdienst in Anspruch nimmt, der dem Broker Eurorisk GmbH gemäß Beschluss Nr. 357 vom 13. Juni 2018 erteilt wurde und von diesem unentgeltlich verrichtet wird;

Zur Kenntnis genommen, dass der Vertrag mit dem Broker gemäß Dekret des Präsidenten des Regionalrates Nr. 30 vom 25. Juni 2021, ratifiziert durch den Präsidiumsbeschluss Nr. 44 vom 7. Juli 2021, am 28. Dezember 2021 abläuft;

Die Meinung vertretend, dass die eingehende Kenntnis des Versicherungsmarktes und dessen Entwicklungsdynamik, die fachliche Beratung sowohl bei der Zusammenarbeit zur Festlegung der Versicherungsbedingungen als auch in der Phase der vertraglichen Bindungen mit den verschiedenen Versicherungsgesellschaften, die Inanspruchnahme dieses Dienstes vonseiten des Regionalrates erfordert;

Festgestellt, dass der Broker- und Versicherungsdienst dem Regionalrat keinerlei Kosten verursacht, da der Broker von den Versicherungsgesellschaften eine Provision erhält, die als Prozentsatz der steuerpflichtigen Prämien der vom Regionalrat Trentino-Südtirol abgeschlossenen Verträge berechnet wird;

Festgestellt, dass mit Präsidiumsbeschluss Nr. 36 vom 7. Mai 2021 die Veröffentlichung der Interessensbekundung für die Teilnahme am Wettbewerbsverfahren für die Erteilung des Brokerdienstes und der Versicherungsberatung genehmigt wurde;

Considerato, altresì, che con la citata manifestazione di interesse si intendeva effettuare una indagine di mercato per comprendere quanti operatori economici intendessero partecipare alla procedura selettiva;

Dato atto che entro la scadenza prevista nella manifestazione di interesse 28 maggio 2021 ore 10.00, sono pervenute al Consiglio regionale tre domande di partecipazione da parte delle Società di seguito riportate:

- INSER S.P.A. con Sede Legale e Direzione a Trento in Viale Adriano Olivetti, 36;
- INTERMEDIA I.B. S.R.L. con Sede a San Dona di Piave (VE) in Via G. Dall'Armi, 3/2;
- ASSICONSULT S.R.L. Sede Legale a Bolzano in via Esperanto, 1;

Preso atto che tutte le citate Società richiedenti hanno prodotto, sebbene non richiesto, sia la domanda di partecipazione che il programma espositivo della propria attività e i *curricula* dei collaboratori, con indicazioni sovrabbondanti rispetto alle finalità della manifestazione di interesse;

Dato atto che la citata esposizione delle informazioni sopra indicate nella fase preprocedurale impedisce il prosieguo della procedura concorrenziale che potrebbe essere viziata dalla conoscenza, anche solo informale, di dati utili al fine di stabilire i requisiti del broker da incaricare;

Considerato, tuttavia, che le informazioni fornite dagli operatori economici sopraindicati sono sufficienti all'effettuazione del confronto tra le richieste pervenute, e che l'esito di tale confronto conduce alla formulazione di una proposta di affidamento del servizio di brokeraggio, anche a mente della gratuità dell'incarico;

Considerato che le tre Società offrono servizi per la gran parte sovrapponibili e coerenti con le esigenze del Consiglio regionale;

Considerato, tuttavia, che la Società INSER S.P.A. esplicita la proposta di un servizio aggiuntivo che è di forte interesse per il Consiglio regionale;

Festgestellt, dass mit der genannten Interessensbekundung auch beabsichtigt war, eine Markterhebung durchzuführen, um in Erfahrung zu bringen, wie viele Wirtschaftsteilnehmer an der Teilnahme am Wettbewerbsverfahren interessiert sind;

Festgestellt, dass innerhalb der für die Interessensbekundung festgelegten Frist vom 28. Mai 2021, um 10.00 Uhr, beim Regionalrat drei Teilnahmeanträge von den folgenden Gesellschaften eingegangen sind:

- INSER AG mit Sitz und Geschäftsleitung in Trient, Viale Adriano Olivetti 36;
- INTERMEDIA I.B. GmbH mit Sitz in San Dona di Piave (VE), Via G. Dall'Armi 3/2;
- ASSICONSULT GmbH mit Sitz in Bozen, Esperantostr. 1;

Festgestellt, dass alle oben genannten Gesellschaften sowohl das Teilnahmeformular als auch das Programm ihrer Tätigkeiten und die Lebensläufe ihrer Mitarbeiter eingereicht haben, obwohl dies nicht erforderlich war, und somit mehr als die für die Interessensbekundung notwendigen Informationen geliefert haben;

Festgestellt, dass die Lieferung der oben genannten Informationen vor dem Wettbewerb die Fortsetzung des Wettbewerbsverfahrens verhindert, da dieses durch die - wenn auch nur informelle - Kenntnis nützlicher Informationen für die Festlegung der Voraussetzungen des zu beauftragenden Brokers, beeinträchtigt werden könnte;

Festgestellt, dass die von den Wirtschaftsteilnehmern gelieferten Informationen allerdings ausreichen, um einen Vergleich der eingegangenen Anträge durchzuführen und dass auf der Grundlage dieses Vergleichs ein Vorschlag für die Erteilung des Brokerdienstes unterbreitet wird, auch weil es sich dabei um einen unentgeltlichen Auftrag handelt;

Festgestellt, dass die drei Gesellschaften Dienstleistungen anbieten, die sich weitgehend überschneiden und den Bedürfnissen des Regionalrates entsprechen;

Festgestellt, dass die Gesellschaft INSER AG zudem einen zusätzlichen Dienst anbietet, der für den Regionalrat von großem Interesse ist;

Dato atto che la proposta di servizio aggiuntivo consiste nella fornitura di assistenza legale e di resa pareri con messa a disposizione di un *in-house legal team* composto da un avvocato e da laureati in giurisprudenza per fornire il supporto legale, e con garanzia del necessario aggiornamento normativo e la corretta interpretazione di norme e contratti.

Dato atto, altresì, che nella proposta della ditta INSER S.P.A. viene fornito, inoltre, il servizio di gestione dei rapporti con soggetti esterni danneggiati per presunte responsabilità dell'Ente e viene assicurata l'assistenza dell'azione di rivalsa del datore di lavoro;

Visto l'articolo 2 della legge regionale 22 luglio 2002, n. 2, ove è previsto che "La Regione applica nelle procedure di affidamento di lavori, servizi e forniture l'ordinamento della Provincia autonoma di Trento in materia di contratti pubblici, come attualmente definito all'articolo 1 comma 2 della legge provinciale 9 marzo 2016, n. 2 e come eventualmente e successivamente modificato ed integrato";

Vista la legge della Provincia Autonoma di Trento 9 marzo 2016, n. 2 (Recepimento della direttiva 2014/23/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sull'aggiudicazione dei contratti di concessione, e della direttiva 2014/24/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sugli appalti pubblici);

Vista la legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23, in materia di attività contrattuale della Provincia Autonoma di Trento e, in particolare, l'articolo 21;

Visto il Decreto del Presidente della Giunta Provinciale 22 maggio 1991, n. 10-40/Leg. (Regolamento di attuazione della legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23 concernente: "Disciplina dell'attività contrattuale e dell'amministrazione dei beni della Provincia Autonoma di Trento");

Vista la deliberazione della Giunta provinciale di Trento n. 2317 del 27 dicembre 2017, che ha approvato i nuovi "Criteri e

In Anbetracht der Tatsache, dass der Vorschlag für eine zusätzliche Dienstleistung darin besteht, Rechtsberatung zu leisten und Gutachten zu erstellen, wobei ein inhouse-Team von Juristen, bestehend aus einem Rechtsanwalt und Hochschulabsolventen der Rechtswissenschaften, juristischen Beistand leistet und die erforderlichen Aktualisierungen der Rechtsvorschriften sowie die korrekte Auslegung von Bestimmungen und Verträgen gewährleistet;

Zur Kenntnis genommen, dass das Angebot des Unternehmens INSER AG auch die Verwaltung der Beziehungen zu externen Subjekten, die aufgrund einer vermeintlichen Verantwortung der Körperschaft geschädigt wurden, und den Rechtsbeistand bei Regressklagen des Arbeitgebers umfasst;

Nach Einsicht in den Artikel 2 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 22. Juli 2002, der besagt: „Die Region wendet bei der Vergabe von Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen die Gesetzesbestimmungen der Autonomen Provinz Trient über die öffentlichen Verträge laut Artikel 1 Absatz 2 des Landesgesetzes Nr. 2 vom 9. März 2016 mit seinen eventuellen späteren Änderungen und Ergänzungen an.“;

Nach Einsicht in das Landesgesetz der Autonomen Provinz Trient Nr. 2 vom 9. März 2016 (Umsetzung der Richtlinie 2014/23/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 über die Vergabe von Konzessionsverträgen und der Richtlinie 2014/24/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 über das öffentliche Auftragswesen);

Nach Einsicht in das Landesgesetz Nr. 23 vom 19. Juli 1990 über das Vertragswesen der Autonomen Provinz Trient;

Nach Einsicht in das Dekret des Landeshauptmanns vom 22. Mai 1991, Nr. 10-40/Leg. (Durchführungsverordnung zum Landesgesetz Nr. 23 vom 19. Juli 1990 betreffend: "Regelung der vertraglichen Tätigkeit und der Verwaltung des Vermögens der Autonomen Provinz Trient");

Nach Einsicht in den Beschluss der Landesregierung von Trient Nr. 2317 vom 27. Dezember 2017, der die neuen "Kriterien und

modalità di utilizzo del Mercato Elettronico della Provincia autonoma di Trento (MEPAT)";

Considerato che il servizio ha durata triennale dal 29.12.2021 al 28.12.2024;

Tenuto conto che la percentuale della commissione applicata non potrà essere superiore al 5 per cento dell'importo annuo delle polizze sottoscritte dal Consiglio regionale;

Dato atto che il Consiglio regionale, alla data odierna, è titolare di polizze assicurative per l'importo annuo di euro 29.090,00;

Dato atto che tutte le Società aderenti alla manifestazione di interesse sopra citata, sono iscritte alla piattaforma Mercato Elettronico della Provincia autonoma di Trento (MEPAT) ed hanno attestato il possesso dei requisiti di partecipazione;

Visto l'art. 5 del Regolamento interno;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

d e l i b e r a

1. Di proporre, per le motivazioni in premessa, alla Società INSER S.P.A. - con sede legale a Trento in Viale Adriano Olivetti n. 36 - l'affidamento del servizio di brokeraggio assicurativo per il Consiglio regionale per il periodo dal 29.12.2021 al 28.12.2024.

2. Di dare atto che la percentuale riconosciute al broker quale commissione non potrà essere in misura superiore al 5% dell'importo annuo delle polizze sottoscritte dal Consiglio regionale.

3. Di delegare il Segretario generale a proporre alla Società di cui al punto 1 l'affidamento del servizio alle medesime condizioni proposte dal broker, con una remunerazione non superiore a quanto previsto al punto 2.

4. Di autorizzare il Presidente alla sottoscrizione del contratto di brokeraggio

Methoden für die Nutzung des elektronischen Marktes der Autonomen Provinz Trient (MEPAT)" genehmigt hat;

Festgestellt, dass die Dienstleistung eine Laufzeit von drei Jahren hat, vom 29.12.2021 bis 28.12.2024;

In Anbetracht der Tatsache, dass der angewendete Kommissionsprozentsatz 5% des Jahresbetrags der vom Regionalrat abgeschlossenen Versicherungen nicht überschreiten darf;

Festgestellt, dass der Regionalrat bis dato Versicherungsverträge für einen jährlichen Betrag von 29.090,00 Euro abgeschlossen hat;

Festgestellt, dass alle an der Interessensbekundung teilnehmenden Gesellschaften auf der Plattform des elektronischen Marktes der Autonomen Provinz Trient (MEPAT) eingetragen sind und angegeben haben, dass sie die Teilnahmevoraussetzungen besitzen;

Nach Einsicht in den Artikel 5 der Geschäftsordnung;

Mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinhelligkeit-

b e s c h l i e ß t

1. Die Gesellschaft INSER AG mit Sitz in Trient, Viale Adriano Olivetti Nr. 36, für die Erteilung des Broker- und Versicherungsdienstes zugunsten des Regionalrates für den Zeitraum vom 29.12.2021 bis 28.12.2024 vorzuschlagen.

2. Zur Kenntnis zu nehmen, dass der dem Broker zustehende Kommissionsprozentsatz 5% des Jahresbetrags der vom Regionalrat abgeschlossenen Versicherungen nicht überschreiten darf.

3. Den Generalsekretär zu beauftragen, der im Punkt 1 genannten Gesellschaft die Erteilung der Dienstleistung unter denselben, vom Broker angegebenen Bedingungen vorzuschlagen mit einer Vergütung, die den Betrag im Punkt 2 nicht überschreitet.

4. Den Präsidenten zu ermächtigen, den Brokervertrag zu unterzeichnen, wenn die im

qualora la condizione cui al punto precedente venga accolta dalla Società.

5. Di prevedere l'ulteriore proroga tecnica del servizio di brokeraggio effettuato da Eurorisk s.r.l. fino al giorno 15 febbraio 2022 e, in caso di mancata adesione alla proposta di cui al punto 3, l'ulteriore proroga tecnica del servizio di brokeraggio effettuato da Eurorisk s.r.l. fino 31 marzo 2022.

6. Di dare atto che nel sito internet del Consiglio regionale, nell'apposita sezione denominata "Amministrazione trasparente", si provvederà alla pubblicazione di quanto disposto dalla normativa in materia di trasparenza.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento da parte di chi vi abbia interesse, entro 60 giorni decorrenti dalla conoscenza dello stesso, ai sensi degli artt. 29 e ss. del d.lgs. 2 luglio 2010, n. 104;
- b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse, entro 120 giorni decorrenti dalla conoscenza dello stesso, ai sensi dell'art. 8 del D.P.R. 24 novembre 1971, n. 1199.

vorherigen Punkt genannte Bedingung von der Gesellschaft angenommen wird.

5. Den Brokerdienst vonseiten des Unternehmens Eurorisk GmbH bis zum 15. Februar 2022 zu verlängern, und im Falle einer Ablehnung des unter Punkt 3 genannten Vorschlags, den vom Unternehmen Eurorisk GmbH gelieferten Brokerdienst nochmals bis zum 31. März 2022 zu verlängern.

6. Zur Kenntnis zu nehmen, dass auf der Website des Regionalrates in der Sektion „Transparente Verwaltung“ all das veröffentlicht wird, was von den Bestimmungen über die Transparenz vorgesehen ist.

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- a) Rekurs beim regionalen Verwaltungsgericht Trient, der im Sinne des Art. 29 und nachfolgende des GvD Nr. 104 vom 2. Juli 2010 von den Personen, die ein rechtliches und konkretes Interesse daran haben, einzulegen ist;
- b) außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der von Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb 120 Tagen im Sinne des Art. 8 des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegen ist.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Josef Noggler -
firmato-gezeichnet

IL VICESEGRETARIO GENERALE/DER VIZEGENERALSEKRETÄR

- Avv. Sergio Vergari -
firmato-gezeichnet